



Uwaga! Przed przystąpieniem do montażu lub obsługi należy zapoznać się z niniejszą Instrukcją Obsługi.

Urządzenie przeznaczone jest do obsługi terenów przydomowych.

Używanie urządzenia do celów profesjonalnych, półprofesjonalnych lub zarobkowych powoduje unieważnienie gwarancji.

Instrukcja oryginalna, wydanie 1/2022

Niniejszą instrukcję należy traktować jako nieodłączną część urządzenia. Powinna ona być przechowywana w przewidzianym dla niej miejscu, tak aby była łatwo dostępna. Należy pamiętać, aby w przypadku odsprzedaży urządzenia lub jego przekazania innej osobie instrukcję tę przekazać nowemu właścicielowi lub użytkownikowi.

SPIS TREŚCI

Spis treści	127
Dane techniczne	128
Opis stron graficznych i piktogramów	128
Zasady bezpieczeństwa dla maszyn i urządzeń z silnikiem spalinowym	129
Ogólne przepisy bezpieczeństwa	130
Szczegółowe przepisy bezpieczeństwa	132
Bezpieczeństwo i odpowiedzialność producenta	135
Ryzyko resztkowe	136
Zastosowanie	136
Przygotowanie do pracy	136
Budowa kosiarki spalinowej	136
Obsługa	138
Konserwacja	141
Transport	143
Przeglądy i diagnozowanie problemów	144
Gwarancja i serwis	145
Deklaracja zgodności	146
Warunki gwarancji	148
Karta gwarancyjna	149

DANE TECHNICZNE

Model	EQ2-500
Sinik	B&S 500E
Typ silnika	górnoszaworowy (OHV), czterosurowy, chłodzony powietrzem
Paliwo	benzyna bezołowiowa 95 Pb
Pojemność silnika	140 cc
Moc znamionowa maszyny	2,03 kW – 2900 obr./min
Maksymalny moment obrotowy	7,3 Nm – 2600 obr./min
Maksymalna prędkość obrotowa	2900 obr./min
Pojemność zbiornika paliwa	0,8 L
Pojemność miski olejowej	0,47 L
Obudowa	stalowa
Pojemność kosza	50 L
Szerokość koszenia	46 cm
Wysokość koszenia	25-75 mm, 6-stopniowa regulacja
Gwarantowany poziom mocy akustycznej LWA	96 dB (A)
Poziom ciśnienia akustycznego LpA	LpA=82,43 dB (A), K=3 dB (A)
Wartość drgań przenoszonych przez maszynę i działających na kończyny górne operatora	ahv=3,144 m/s ² , K=1,5m/s ²
Masa urządzenia	22,5 kg
Rok produkcji	2022

W skład urządzenia wchodzi:

- kosiarka spalinowa,
- kosz,
- śruby, nakrętki,
- instrukcja obsługi,
- karta gwarancyjna,
- warunki gwarancji,
- deklaracja zgodności WE.

OPIS STRON GRAFICZNYCH I PIKTOGRAMÓW

Piktogramy strona 2.A

1. Uwaga! Niebezpieczeństwo. Zachować szczególną ostrożność.
2. Ważne! Przeczytać instrukcję oraz przestrzegać ostrzeżeń.
3. Niebezpieczeństwo zranienia przez wyrzucane przez pracującą maszynę objekty. Zachować dystans od osób postronnych.
4. Zachować bezpieczną odległość od budynków.
5. Nie kosić trawy na zboczach w kierunku ich pochylenia.
6. Uwaga: Odłączyć fajkę z przewodem wysokiego napięcia od świecy przed konserwacją i/lub naprawą.
7. Urządzenie należy przechowywać poza zasięgiem dzieci.
8. Zakaz pracy w deszczu.
9. Uwaga: Utrzymywać ręce i stopy z dala od ostrzy noża.
10. Nigdy nie pracować z uniesioną klapą wyrzutu do kosza. Poderwane przez ostrze kosiarki objekty mogą być niebezpieczne.
11. Przed rozpoczęciem pracy należy sprawdzić i oczyścić teren.

12. Osoby postronne nie powinny znajdować się w pobliżu pracującej kosiarki.
13. Uwaga: Trzymać ręce i stopy z dala od wirujących elementów.
14. Przed rozpoczęciem czyszczenia, naprawy lub kontroli maszyny upewnić się, że ostrze i wszystkie części ruchome zatrzymały się.
15. Ryzyko pożaru lub wybuchu. Benzyna jest wysoce łatwopalna.
16. Uwaga: Gorąca powierzchnia może spowodować oparzenia.
17. Stosować okulary ochronne.
18. Stosować naszniki ochronne.
19. Używać rękawic ochronnych.
20. Nosić obuwie ochronne.
21. Uwaga! Silnik czterosuwowy, nie mieszaj benzyny z olejem. Maszyna ma dwa oddzielne zbiorniki i króćce wlewu oleju i benzyny.
22. Ostrze obraca się przez kilka sekund po wyłączeniu kosiarki. Nie przenosić kosiarki, której ostrza nie są całkowicie zatrzymane.
23. Uwaga: Spaliny są szkodliwe dla zdrowia. Istnieje niebezpieczeństwo zatrucia lub uduszenia. Nie korzystać z urządzenia w pomieszczeniach zamkniętych.
24. Nie wyrzucać zużytego sprzętu. Obowiązkiem użytkownika jest przekazanie zużytego sprzętu do wyznaczonego punktu zbiórki w celu recyklingu odpadów.

INNE OZNACZENIA NA MASZYNIE

1. Tabliczka znamionowa (strona 2.B).
Tabliczka znamionowa jest umieszczona na tylnej części obudowy kosiarki. Informacje zawarte na tabliczce są niezbędne dla ustalenia odpowiednich części zamiennych i czynności obsługowych.
2. Gwarantowany poziom mocy akustycznej (strona 2.C).
3. Ostrzeżenia oraz inne oznaczenia (strona 2. D).

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA DLA MASZYN I URZĄDZEŃ Z SILNIKIEM SPALINOWYM



Ostrzeżenie!

- Przeczytaj dokładnie instrukcję. Zapoznaj się z przepisami bezpieczeństwa oraz z układami sterowniczymi i zasadami prawidłowego użytkowania urządzenia.
- Nieprzestrzeganie podanych niżej ostrzeżeń i wskazówek dotyczących bezpieczeństwa może być przyczyną porażenia prądem elektrycznym, pożaru i/lub poważnych obrażeń.
- Zachowaj niniejszą instrukcję, aby móc skorzystać z niej w przyszłości.
- Niniejszy sprzęt nie jest przeznaczony do użytkowania przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby niemające doświadczenia lub znajomości sprzętu, chyba że odbywa się to pod nadzorem lub zgodnie z instrukcją użytkowania sprzętu przekazaną przez osoby odpowiadające za ich bezpieczeństwo.
- Nie pozwalaj obsługiwać urządzenia dzieciom, młodzieży do lat 16 i osobom niezapoznanym z instrukcją obsługi urządzenia.

OGÓLNE PRZEPISY BEZPIECZEŃSTWA

BEZPIECZEŃSTWO W MIEJSCU PRACY

- W miejscu pracy należy utrzymywać porządek i dobre oświetlenie. Nieporządek i złe oświetlenie przyczynia się do wypadków.
- Nie należy dopuszczać dzieci i obserwatorów do miejsc, w których używa się urządzeń z silnikiem spalinowym. Rozproszenie uwagi może spowodować utratę kontroli nad urządzeniem. Sprzęt ogrodowy należy pozostawiać z dala od osób postronnych.
- Operator lub użytkownik jest odpowiedzialny za wypadki lub zagrożenia występujące wobec innych osób lub otoczenia.

BEZPIECZEŃSTWO PODCZAS PRACY Z PALIWEM

- Silnik spalinowy jest przystosowany do pracy na benzynie lub mieszance paliwowej (patrz rodzaj paliwa w danych technicznych urządzenia).
- Benzynę należy przechowywać tylko w specjalnie do tego celu przygotowanych pojemnikach (kanistrach).
- Benzynę przechowywać z dala od czynników mogących wywołać pożar np. ogniska, otwartego ognia, tam gdzie występuje iskrzenie elektryczne, podwyższona temperatura, iskry spowodowane spawaniem lub inne źródła ciepła, które mogą spowodować zapalenie się paliwa.
- Zbiornik paliwa należy napełniać tylko na wolnym powietrzu.
- Wyjątkowo niebezpieczne jest palenie papierosów lub używanie otwartego ognia podczas pracy urządzenia lub przy napełnianiu zbiornika paliwa.
- Przed przystąpieniem do napełniania paliwem zbiornika zawsze należy najpierw wyłączyć i schłodzić silnik.
- Nie napełniać zbiornika powyżej dolnej krawędzi króćca wlewowego, benzyna ma dużą rozszerzalność cieplną.
- W przypadku rozlania paliwa należy niezwłocznie wytrzeć rozlaną benzynę suchą tkaniną.
- Podczas napełniania zbiornika paliwa należy zwrócić szczególną uwagę, aby nie rozlać paliwa na odzież. Nasączona benzyną odzież może się zapalić, dlatego należy ją natychmiast zmienić.
- Po napełnieniu paliwem zbiornika urządzenia należy szczelnie dokręcić jego korek, a przed uruchomieniem silnika przenieść kanister z paliwem do miejsca odległego o co najmniej 3 m od miejsca, gdzie dokonywane było napełnianie.
- Przed uruchomieniem silnika sprawdź szczelność całego układu paliwowego, zwłaszcza zbiornik paliwa, przewody paliwowe, złącza, korek wlewu i okolice gaźnika. Nie uruchamiaj silnika, jeśli wykryjesz nieszczelność układu paliwowego, gdyż grozi to pożarem.
- Urządzenie nie powinno pracować w atmosferach wybuchowych, jakie tworzą ciecze łatwopalne, gazy lub pyły. Silnik spalinowy może wytworzyć iskry, które mogą zapalić pył lub opary.
- Nie należy używać urządzenia, jeżeli są kłopoty z jego wyłączaniem. Każde urządzenie, którego nie można wyłączyć jest niebezpieczne i musi zostać naprawione.
- Nie przechowywać urządzenia z napełnionym zbiornikiem paliwa wewnątrz pomieszczeń. Opary benzyny są łatwopalne i niebezpieczne dla zdrowia.



Uwaga!

- Należy unikać wdychania oparów benzyny i spalin. Benzyna, opary benzyny oraz spaliny mogą być przyczyną zatrucia.

- Nie uruchamiaj kosiarki w pomieszczeniach zamkniętych lub słabo przewietrzanych. W przypadku bólu głowy, mdłości, zaburzeń słyszenia lub widzenia natychmiast przerwij pracę.

BEZPIECZEŃSTWO OSOBISTE

- Należy być przewidującym, obserwować co się robi i zachowywać rozsądek podczas pracy ze sprzętem. Nie należy używać sprzętu, gdy jest się zmęczonym lub pod wpływem narkotyków, alkoholu lub leków. Chwila nieuwagi podczas pracy może spowodować poważne osobiste obrażenia.
- Należy stosować wyposażenie ochronne. Należy zawsze zakładać okulary ochronne. Używanie w odpowiednich warunkach wyposażenia ochronnego, takiego jak maska przeciwpyłowa, obuwie antypoślizgowe, kask lub ochronniki słuchu, zmniejszy obrażenia osobiste.
- Przed uruchomieniem sprzętu należy usunąć wszystkie przedmioty oraz klucze. Pozostawienie klucza w obracającej się części roboczej maszyny może spowodować osobiste obrażenia.
- Podczas pracy urządzeniem należy cały czas stać pewnie i zachować równowagę. Umożliwi to lepszą kontrolę w sytuacjach nieprzewidywalnych.
- Należy odpowiednio się ubierać. Nie należy nosić luźnego ubrania ani biżuterii. Należy utrzymywać swoje włosy, ubranie i rękawiczki z dala od części ruchomych. Luźne ubrania, biżuteria lub długie włosy mogą zostać zaczepione przez części ruchome.
- W czasie pracy należy trzymać narzędzie za dodatkowe uchwyty, jeśli narzędzie jest w nie wyposażone. Utrata kontroli nad narzędziem niesie ryzyko uszkodzenia ciała.
- Nie należy używać urządzenia, jeżeli są kłopoty z jego wyłączaniem. Każde urządzenie, którego nie można wyłączyć jest niebezpieczne i musi zostać naprawione.



Uwaga! Pomimo zastosowania konstrukcji bezpiecznej z samego założenia, stosowania środków zabezpieczających i dodatkowych środków ochronnych, zawsze istnieje ryzyko szcążtkowe doznania urazów podczas pracy.

UŻYTKOWANIE I TROSKA O SPRZĘT

- Nie należy urządzenia przeciążać. Należy stosować urządzenie o mocy odpowiedniej do wykonywanej pracy. Odpowiednio dobrany sprzęt umożliwi pracę lepszą i bezpieczniejszą przy obciążeniu, na jakie został zaprojektowany.
- Nieużywany sprzęt należy przechowywać poza zasięgiem dzieci. Nie należy pozwalać na używanie sprzętu osobom niezaznajomionym z urządzeniem lub niniejszą instrukcją. Urządzenia i sprzęt o napędzie spalinowym są niebezpieczne w rękach nieprzeszkolonych użytkowników.
- Urządzenia o napędzie spalinowym należy konserwować. Należy sprawdzać współosiowość lub zakleszczenie się części ruchomych, pęknięcia części i wszystkie inne czynniki, które mogą mieć wpływ na pracę urządzenia. Jeżeli stwierdzi się uszkodzenia, należy sprzęt przed użyciem naprawić. Przyczyną wielu wypadków jest nieprawidłowy sposób naprawy i/lub konserwacji sprzętu.
- Przed użyciem urządzenia należy wymienić wszystkie wadliwe oraz zużyte i uszkodzone części. Należy wymienić na nowe tabliczki ostrzegawcze umieszczone na urządzeniu, jeżeli stały się nieczytelne lub zostały uszkodzone.
- Naklejki ostrzegawcze i części zamienne można zamówić w serwisie firmy Murray oraz u autoryzowanych dealerów.

- Urządzenie o napędzie spalinowym, wyposażenie, narzędzia robocze itp. należy stosować zgodnie z niniejszą instrukcją, biorąc pod uwagę warunki i rodzaj pracy do wykonania. Używanie urządzenia w sposób, do jakiego nie jest przewidziane, może być niebezpieczne.

OBSŁUGA I EKSPLOATACJA NARZĘDZI WYPOSAŻONYCH W AKUMULATOR

- Przed włożeniem akumulatorów do narzędzia należy upewnić się, że jego włącznik/wyłącznik jest w pozycji „wyłączony”. Wkładanie akumulatorów do urządzenia, gdy włącznik/wyłącznik jest w pozycji „włączony”, może stać się przyczyną poważnych urazów ciała.
- Należy używać wyłącznie ładowarki zalecanej przez producenta. Użycie ładowarki do ładowania innego typu akumulatorów może być przyczyną pożaru.
- Nigdy nie należy używać akumulatorów innych niż zalecane przez producenta. Użycie innych akumulatorów może być przyczyną poważnych obrażeń ciała lub pożaru.
- W czasie, gdy urządzenie nie jest używane należy wyjąć z niego akumulator. Akumulator należy przechowywać z dala od metalowych przedmiotów takich jak: spinacze do papieru, monety, gwoździe, śruby itp., które mogą zewrzeć zaciski akumulatora. Zwarcie zacisków akumulatora może spowodować oparzenia lub pożar.
- W ekstremalnych warunkach z akumulatora może wydostać się ciecz. Bezwzględnie należy unikać z nią kontaktu. Jeżeli przypadkowo nastąpi zetknięcie z cieczą – należy natychmiast to miejsce przemyć wodą. Jeżeli ciecz trafi do oczu, należy niezwłocznie skontaktować się z lekarzem. Wydostająca się z akumulatora ciecz może spowodować podrażnienia lub oparzenia.
- Zabronione jest użytkowanie ładowarek i zasilaczy na zewnątrz pomieszczeń oraz w pomieszczeniach o dużej wilgotności takich jak łazienki czy piwnice.



UWAGA! Ładowarki i zasilacze do urządzeń akumulatorowych są przeznaczone do pracy wewnątrz pomieszczeń w suchym środowisku. Niebezpieczeństwo porażenia prądem i/lub uszkodzenia urządzenia.

NAPRAWA

- Przed wykonaniem każdej regulacji, wymiany części lub magazynowaniem należy zdjąć przewód ze świecy zapłonowej. Takie zapobiegawcze środki bezpieczeństwa redukcją ryzyko przypadkowego rozruchu.
- Naprawę należy zlecać osobie wykwalifikowanej, wykorzystując wyłącznie oryginalne części zamienne. Zapewni to dalszą bezpieczną pracę urządzenia. Zalecane jest zlecenie każdej czynności serwisowej autoryzowanemu serwisowi firmy MURRAY.



Uwaga! Niebezpieczeństwo uduszenia się dzieci podczas zabawy z opakowaniem. Opakowanie, zwłaszcza torbę foliową należy przechowywać w miejscach niedostępnych dla dzieci.

SZCZEGÓŁOWE PRZEPISY BEZPIECZEŃSTWA DLA KOSIAREK



Ostrzeżenie!

- Uwaga na ostre krawędzie noży. Noże obracają się jeszcze po wyłączeniu silnika.
- Można korzystać tylko z kosiarki w dobrym stanie technicznym, w razie potrzeby wykonać niezbędne czynności lub skontaktować się z serwisem. Zaleca się korzystanie z usług autoryzowanego serwisu firmy MURRAY.
- Przed każdym uruchomieniem należy sprawdzić, czy:

- urządzenie jest zmontowane zgodnie z instrukcją;
- narzędzie tnące i cały zespół tnący (nóż kosiarki, elementy mocujące, obudowa zespołu tnącego) są w dobrym stanie technicznym; należy regularnie sprawdzać ich zamocowanie, uszkodzenia oraz zużycie (zagłębienia lub pęknięcia);
- urządzenia zabezpieczające (np. osłona wyrzutu, obudowa, uchwyt kierujący, dźwignia hamulca silnika) są w dobrym stanie technicznym i prawidłowo działają;
- kosz na trawę jest nieuszkodzony i prawidłowo zamontowany, nie można używać uszkodzonego kosza na trawę.
- Nie wolno włączać kosiarki, jeżeli nóż nie jest prawidłowo zamontowany. Niebezpieczeństwo powstania niebezpiecznych wibracji!
- Narzędzia tnące powinny być ostre i czyste. Odpowiednie utrzymywanie ostrych krawędzi narzędzi tnących zmniejsza prawdopodobieństwo zakleszczenia i ułatwia obsługę.
- Przed regulacją, czyszczeniem, konserwacją należy wyłączyć urządzenie i zdjąć przewód wysokiego napięcia ze świecy zapłonowej,
- Nie koś, gdy inne osoby, szczególnie dzieci lub zwierzęta, są w pobliżu.
- Nie uruchamiaj uszkodzonej kosiarki.
- Nie dotykaj noży zanim sprzęt nie zostanie wyłączony i noże całkowicie nie zatrzymają się.
- Nie podnoś ani nie przenoś urządzenia z włączonym silnikiem.
- Wyłącz kosiarkę i zdejmij przewód wysokiego napięcia ze świecy zapłonowej, gdy:
 - pozostawiasz sprzęt bez dozoru,
 - przed regulacją blokady,
 - przed sprawdzaniem, czyszczeniem lub naprawą urządzenia,
 - po uderzeniu obcym przedmiotem,
 - przed czyszczeniem wylotu,
 - w przypadku powstania nadmiernych drgań.

PRZYGOTOWANIE

- Podczas koszenia zawsze noś solidne obuwie i długie spodnie, nie obsługuj urządzenia bez obuwia lub w sandałach.
- Sprawdź dokładnie teren, na którym urządzenie będzie pracować i usuń wszystkie kamienie, gałęzie, druty, kości i inne obce przedmioty.
- W wysokiej trawie można nie zauważyć przeszkód (np. pniaków, korzeni), dlatego przed rozpoczęciem pracy z użyciem urządzenia należy oznakować wszystkie przeszkody ukryte w trawie, których nie można usunąć.
- Przed użyciem zawsze sprawdź, czy noże, śruby i zespół noży nie są zużyte lub uszkodzone. Wymień zużyte lub uszkodzone noże i śruby parami, w celu zachowania wyważenia.
- W przypadku urządzeń wielonożowych zachowaj ostrożność, gdyż obrót jednego noża może spowodować obroty innych noży.

OSTRZENIE NOŻA

- Aby zapewnić kosiarce optymalne warunki pracy, nóż maszyny powinien być naostrzony. Ta prosta z pozoru czynność musi być wykonana ze szczególną starannością. Wymaga to dużej wiedzy technicznej i niezbędnego sprzętu serwisowego. Producent nie odpowiada za wszelkie

uszkodzenia kosiarki związane ze źle przeprowadzoną czynnością ostrzenia noża. Zalecany kąt to 30°.

- Bezpiecznie jest zlecić ostrzenie noża autoryzowanemu serwisowi firmy MURRAY.
- Przed przystąpieniem do ostrzenia kosiarkę należy wyłączyć, poczekać na schłodzenie się silnika, zdjąć przewód wysokiego napięcia ze świecy zapłonowej, ewentualnie wymontować akumulator i odkręcić nóż.
- Nóż można ostrzyć ręcznie, przy pomocy osełki lub odpowiedniego pilnika do metalu, preferowane jest ostrzenie profesjonalną ostrzałką, cały czas mając na uwadze fakt, że ostrze może ulec przegrzaniu, tym samym nie będzie nadawać się do pracy. Zalecane jest używanie ciekłego chłodziwa do obróbki metalu, dopuszczalne jest użycie wody cały czas mając na uwadze fakt, że nie wszystkie maszyny ostrzące mogą pracować w strumieniu chłodziwa. Zabarwienie powierzchni ostrza na kolor niebieski świadczy o uszkodzeniu noża, którego nie należy już używać.
- Po każdym ostrzeniu noża należy bezwzględnie go wyważyć. Jeżeli użytkownik nie dysponuje wyważarką i odpowiednią wiedzą, konieczne jest oddanie noża do specjalistycznego serwisu w celu wyważenia. Praca z niewyważonym nożem powoduje powstanie nadmiernych wibracji i w konsekwencji może spowodować poluzowanie połączeń śrubowych całego urządzenia, ze śrubą mocowania noża włącznie, co może być niebezpieczne dla zdrowia i życia użytkownika.

UŻYTKOWANIE

- Koś tylko w świetle dziennym lub przy dobrym oświetleniu sztucznym.
- Nie koś podczas deszczu, zwłaszcza podczas burzy. Unikaj koszenia mokrej trawy.
- Zawsze upewnij się, że twoje nogi na pochyłości stoją pewnie.
- Chodź, nigdy nie biegaj. Pamiętaj by zachować pewną, bezpieczną pozycję.
- Kosiarkami wirnikowymi koś w poprzek zbocza, nigdy w górę lub w dół.
- Zachowaj szczególną ostrożność przy zmianie kierunku jazdy na zboczu.
- Nie koś na nadmiernie pochylonych zboczach.
- Zwracaj szczególną uwagę przy cofaniu lub ciągnięciu urządzenia do siebie.
- Wyłącz urządzenie, jeśli ma być przechylane lub podczas przemieszczania go po innych niż trawiaste powierzchniach i gdy jest transportowane do miejsca koszenia i z powrotem.
- Przed transportem kosiarki należy schłodzić silnik, spuścić paliwo i olej.
- Nie używaj urządzenia z uszkodzonymi osłonami lub obudowami oraz bez elementów zabezpieczających, np. dołączonych osłon i/lub pojemników na trawę.
- Uruchamiaj silnik zgodnie z instrukcją, zwracając uwagę czy stopy są z dala od noży.
- Nie uruchamiaj kosiarki, gdy jest ona przechylona, chyba że jest to niezbędne w celu uruchomienia w wysokiej trawie. W tym przypadku należy, naciskając na uchwyt, unieść przednią część urządzenia, ale tylko na tyle, na ile jest to niezbędnie konieczne, po czym powoli opuścić kosiarkę na podłoże. Należy zwrócić uwagę, by podczas całej operacji obie dłonie pewnie trzymały uchwyt.



Uwaga! Silniki B&S nie mogą pracować na pochyłości powyżej 15°.

- Nie trzymaj rąk i stóp w pobliżu obracających się części. W przypadku kosiarek wirnikowych pilnuj, aby otwór wyrzutowy przez cały czas nie był zapchany.
- Podczas uruchamiania kosiarki z napędem nie przyciągaj dźwigni uruchamiającej napęd.

KONSERWACJA I PRZECHOWYWANIE



Ostrzeżenie!

- Przed przystąpieniem do czynności związanych z naprawą lub konserwacją upewnij się, że kosiarka ma zdjęty przewód wysokiego napięcia ze świecy zapłonowej i w pobliżu nie ma dzieci i osób trzecich.
- Pamiętaj o tym, że w zbiorniku maszyny może znajdować się paliwo. Zasady bezpieczeństwa dotyczące postępowania z paliwem zostały opisane w niniejszej instrukcji w części: „Bezpieczeństwo obchodzenia się z paliwem”.
- Utrzymuj w należyłym stanie wszystkie nakrętki, śruby i wkręty, aby być pewnym, że urządzenie będzie bezpiecznie pracowało. Sprawdzaj często pojemnik na trawę, czy nie jest zużyty bądź uszkodzony.



Upewnij się, czy są stosowane noże właściwego typu.

Po zakończeniu pracy należy kosiarkę wyczyścić. Zbiornik paliwa musi być opróżniony. Należy położyć kosiarkę na rękojęść (świeca zapłonowa w górze). Przy pomocy szczotki wyczyść wewnętrzną część obudowy kosiarki z resztek trawy i pyłu i ewentualnie zabezpiecz metalowe elementy środkami antykorozyjnymi. Całą kosiarkę możesz czyścić wilgotną szmatką i ewentualnie zabezpieczyć pastą do powłok lakierniczych.

Kosiarkę należy przechowywać w dobrze wentylowanym pomieszczeniu w suchym, niezakurzonej miejscu. Sprawdź, czy kosz na trawę jest opróżniony i porządnie wyczyszczony. Gnijąca trawa może uszkodzić kosz.

Należy przechowywać tylko sprawną kosiarkę, jeżeli zachodzi taka potrzeba, to przez składowaniem należy usunąć usterki.

Jeżeli kosiarka jest wyposażona w akumulator trzeba pamiętać, że optymalne warunki przechowywania dla akumulatora to temperatura od 10 do 21°C, niska wilgotność powietrza, akumulator naładowany w 50%.

W RAZIE WYPADKU LUB AWARII

W razie wypadku należy natychmiast zatrzymać/wyłączyć maszynę i wezwać pomoc (jeśli tego wymaga sytuacja).

W razie awarii należy zatrzymać/wyłączyć maszynę i skontaktować się z autoryzowanym serwisem w celu uniknięcia awarii.

BEZPIECZEŃSTWO I ODPOWIEDZIALNOŚĆ PRODUCENTA

Każde użycie kosiarki niezgodne z opisem zawartym w niniejszej instrukcji jest uznane za niewłaściwe i producent nie odpowiada za uszkodzenia i szkody wynikające z takiego postępowania.

Poprawne użytkowanie kosiarki obejmuje również respektowanie ustanowionych przez producenta warunków pracy, konserwacji, składowania i napraw.

W celu zapobieżenia wypadkom wszelkie zasady bezpiecznego użytkowania i unikania zagrożeń, muszą być przestrzegane.

Jakiegokolwiek zmiany w budowie urządzenia wprowadzone przez użytkownika mogą wpłynąć na bezpieczeństwo użytkowania maszyny i zwalniają producenta z odpowiedzialności za powstałe uszkodzenia czy zranienia.

RYZIKO RESZTKOWE

Pomimo tego, że producent ponosi odpowiedzialność za konstrukcję urządzenia eliminującą niebezpieczeństwo, pewne elementy ryzyka podczas pracy są nie do uniknięcia. Ryzyko resztkowe wynika z błędnego zachowania obsługującego urządzenie.

Największe niebezpieczeństwo występuje przy wykonywaniu następujących zabronionych czynności:

- użytkowanie urządzenia przez dzieci,
- używanie urządzenia do innych celów niż opisane w instrukcji obsługi,
- gdy inne osoby, a w szczególności dzieci lub zwierzęta znajdują się w pobliżu,
- używanie urządzenia przez osoby niezapoznane z instrukcją obsługi,
- używanie urządzenia bez właściwej, zabezpieczającej obsługującego odzieży i obuwia chroniącego stopy,
- używanie urządzenia z uszkodzonymi osłonami lub obudową oraz bez właściwie zamontowanych urządzeń zabezpieczających.

Przy przestrzeganiu zaleceń podanych w instrukcji obsługi zagrożenie resztkowe przy użytkowaniu urządzenia może być wyeliminowane. Istnieje ryzyko w przypadku niedostosowania się do powyższych zaleceń.

ZASTOSOWANIE

Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do koszenia trawników zgodnie z opisem i zasadami bezpieczeństwa zawartymi w niniejszej instrukcji użytkowania. Inne zastosowanie może być niebezpieczne dla użytkowników i może być przyczyną uszkodzenia sprzętu.

Maszyny nie należy stosować między innymi do:

- zbierania liści czy oczyszczania terenu z suchych roślin,
- wyrównywania kretowisk,
- przycinania krzewów,
- rozdrabniania gałęzi.

PRZYGOTOWANIE DO PRACY

Kosiarka dostarczona jest przez producenta w opakowaniu kartonowym w stanie częściowo rozmontowanym. Po zapoznaniu się z instrukcją obsługi oraz rysunkami montażowymi, złożenie kosiarki nie powinno sprawiać zbytnich trudności. Wszystkie potrzebne elementy do montażu znajdują się w opakowaniu. Ta instrukcja obsługi odnosi się do różnych modeli kosiarek. Omawiana kosiarka może różnić się od nabytej. Czytaj te fragmenty, które odnoszą się do modelu urządzenia, które posiadasz.

BUDOWA KOSIARKI SPALINOWEJ

Rysunki poglądowe znajdują się na str. 3, Rys. 1-2

1. Rękojeść
2. Dźwignia hamulca silnika
3. Dźwignia napędu z linką
4. Dźwignia zaciskowa
5. Uchwyt rozrusznika z linką
6. Punkt mocowania linki rozrusznika

7. Kosz
8. Koło tylne
9. Nakrętka połączenia rękojeści z obudową
10. Przyłącze systemu mycia wodą
11. Koło przednie
12. Pokrywa filtra powietrza
13. Silnik
14. Korek wlewu paliwa
15. Korek wlewu oleju
16. Tłumik
17. Fajka świecy zapłonowej
18. Kłapa wyrzutu bocznego
19. Osłona / kierownica wyrzutu bocznego
20. Wskaźnik napełnienia kosza
21. Regulacja linki
22. Osłona kosza wyrzutu trawy
23. Dźwignia regulacji wysokości koszenia
24. Pompka paliwa

MONTAŻ

Rękojeść kosiarki została ustawiona fabrycznie w pozycji przechowywania.

- Ustaw dolną rękojeść w pozycję użytkowania upewniając się, czy rękojeść znajduje się pomiędzy ogranicznikami i dokręć ją nakrętką motylkową (Rys. 3).
- Ustaw górną rękojeść w pozycję użytkowania i zablokuj ją za pomocą dźwigni zaciskowej. Pokręcając nakrętkę zmieniamy długość śruby zacisku dźwigni zaciskowej zwiększając lub zmniejszając w ten sposób siłę mocowania. Mocowanie następuje w momencie dociśnięcia zacisku do rękojeści zgodnie z kierunkiem pokazanym strzałką na Rys. 4.



Uwaga! Zbyt duże skrócenie śruby nakrętką może spowodować niemożliwość zaciśnięcia dźwigni zaciskowej, a w konsekwencji doprowadzić do uszkodzenia dźwigni.



Uwaga! Podczas rozkładania i składania rękojeści zwróć uwagę, by nie doszło do złamania lub pocięcia linki hamulca silnika. Pocięta lub w inny sposób uszkodzona linka może uniemożliwić prawidłową pracę kosiarki.

- Zamocuj uchwyt linki rozrusznika 5 (Rys. 1) w punkcie mocowania 6 (Rys. 1).



Uwaga! Linka rozrusznika wysuwa się z oporem. Przyciągnij do siebie dźwignię hamulca silnika i powoli ciągnąc wysuń linkę na konieczną długość. Trzeba pamiętać, że energiczne pociągnięcie linki rozrusznika może uruchomić kosiarkę.

NAPEŁNIANIE SILNIKA OLEJEM

Silnik fabrycznie nie jest napełniony olejem. W silniku mogą znajdować się śladowe ilości oleju pozostałe po kontroli technicznej w fabryce. Przed pierwszym uruchomieniem należy wlać około 0,47L rekomendowanego oleju silnikowego B&S SAE30 (Rys. 6A) sprawdzając jego poziom na bagnecie zintegrowanym z korkiem wlewu oleju (Rys. 6B).

Poziom oleju musi znajdować się pomiędzy kreskami: min. / max.

Zalecany jest oryginalny olej do kosiarek spalinowych firmy B&S SAE30

Pierwszą wymianę oleju należy przeprowadzić po 5h pracy kosiarki, po wypaleniu około dwóch zbiorników paliwa. Następne wymiany oleju należy przeprowadzać co 25h pracy, jednak nie rzadziej niż raz na rok.

Zużyty olej spuszczać, gdy silnik jest jeszcze gorący.

Należy systematycznie sprawdzać poziom oleju przed każdym uruchomieniem kosiarki.

W razie potrzeby należy uzupełnić olej.



Uwaga! Zużytego oleju nie należy się pozbywać w sposób przypadkowy, wylewać do kanalizacji lub bezpośrednio do środowiska. Należy go odstawić do punktu utylizacji oleju.

TANKOWANIE PALIWA

- Przed rozpoczęciem użytkowania zapoznaj się z zasadami bezpieczeństwa, użytkowania, obsługi i przechowywania, zawartymi w niniejszej Instrukcji Obsługi.
- Paliwo należy nalewać na zewnątrz pomieszczeń, w miejscu, gdzie nie ma zagrożenia powstania iskier lub płomieni.
- Benzynę należy przechowywać tylko w odpowiednich pojemnikach (kanistrach), które posiadają atest. Sprawdzaj systematycznie stan pojemników do przechowywania paliwa.
- Zbiorniki paliwa należy bezpiecznie zamknąć. Ze względów bezpieczeństwa należy wymienić uszkodzone korki wlewu paliwa.
- Do przechowywania materiałów eksploatacyjnych, np. paliwa czy oleju, nie używać butelek po napojach lub podobnych, gdyż inne osoby, a zwłaszcza dzieci, mogłyby się z nich napić.
- Zbiornik paliwa należy napełniać tylko na wolnym powietrzu; w czasie tankowania nie wolno palić.
- Benzynę należy uzupełniać przed uruchomieniem silnika spalinowego.
- Nie wolno odkręcać korka zbiornika paliwa lub dolewać paliwa podczas pracy silnika spalinowego, lub gdy silnik jest gorący.
- Nie napełniać nadmiernie zbiornika paliwa! Ze względu na rozszerzalność cieplną paliwa nie wolno napełniać zbiornika powyżej dolnej krawędzi króćca wlewowego.
- Urządzenia nie wolno przechowywać z napełnionym zbiornikiem paliwa wewnątrz pomieszczeń. Powstające pary benzyny mogą zetknąć się z otwartym ogniem i ulec zapłonowi. Jeżeli istnieje konieczność opróżnienia zbiornika paliwa, należy zrobić to na zewnątrz pomieszczeń. Przed uruchomieniem maszyny należy upewnić się, że na maszynie i w jej pobliżu nie znajduje się rozlane paliwo. W razie potrzeby wytrzeć paliwo.



Uwaga! Opary benzyny są łatwopalne. Przed uruchomieniem kosiarki upewnij się, że pracująca maszyna znajduje się w odległości nie mniejszej niż 3m od zbiorników z paliwem.

OBSŁUGA

DŹWIGNIA HAMULCA

Przed uruchomieniem silnika należy przyciągnąć dźwignię hamulca 2 (Rys. 1) do rękkojści 1 (Rys. 1) jak pokazano na Rys. 9A.

Zwolnienie dźwigni hamulca powoduje zatrzymanie się silnika i noża tnącego.

ROZRUCH SILNIKA



Ostrzeżenie! Kiedy silnik jest uruchomiony, noże tnące obracają się.

1. Sprawdź poziom oleju (Rys. 6B).
2. Napełnij zbiornik paliwa czystą benzyną bezołowiową (Rys. 5). Upewnij się, że przewód świecy zapłonowej jest podłączony do świecy (Rys. 7).
3. Naciśnij 3-4 razy pompkę paliwa (Rys. 8).
4. Stań za kosiarką. Jedną ręką należy trzymać dźwignię hamulca 2 (Rys. 1) w pozycji pracy, jak pokazano na Rys. 9A.
5. Drugą ręką należy chwycić uchwyt linki rozrusznika 5 (Rys. 1), jak pokazano na Rys. 9C.
6. Lekko przyciągając do siebie linkę skasuj luz rozrusznika, a gdy poczujesz opór mocno i energicznie pociągnij linkę i pozwól jej powoli wrócić na swoje miejsce.
7. Nie puszczaj uchwytu linki aż do chwili, gdy linka zostanie wciągnięta przez układ powrotny rozrusznika.
8. Jeśli silnik nie uruchamia się po 5-6 pociągnięciach, postępuj zgodnie ze wskazówkami, opisanymi w rozdziale „Przeglądy i diagnozowanie problemów”.

PRACA Z NAPĘDEM

Aby uruchomić napęd należy przyciągnąć do rękojeści 1 (Rys. 1) dźwignię napędu 3 (Rys. 1), jak pokazano na Rys. 9B.

W każdym momencie można wyłączyć napęd zwalniając dźwignię napędu i pracować urządzeniem, jak kosiarką bez napędu.

USTAWIENIE WYSOKOŚCI KOSZENIA



Uwaga! Przed zmianą wysokości koszenia należy zatrzymać silnik i rozłączyć przewód świecy zapłonowej.

Żeby ustawić pożądaną wysokość koszenia, należy zmienić pozycję dźwigni regulacyjnej 23 (Rys. 2) znajdującej się na obudowie kosiarki (Rys. 10). Istnieje możliwość wyboru 6 różnych wysokości koszenia w zakresie 25 - 75 mm.

MONTAŻ KOSZA NA TRAWĘ

1. Podnieś osłonę kosza kosiarki 22 (Rys. 2).
2. Włóż kosz 7 (Rys. 1) zaczepiając haki przy wlocie do kosza na przeznaczony do tego celu pręt przy osłonie wylotu kosiarki (Rys. 11), następnie opuść osłonę.
3. Należy upewnić się, czy haki są zamocowane prawidłowo.



Ostrzeżenie! Często sprawdzaj stan techniczny kosza na trawę. Jeśli jakiegokolwiek części są zużyte lub uszkodzone, należy je wymienić na części nowe, które są dostępne w autoryzowanych punktach serwisowych.

OPRÓŻNIANIE KOSZA NA TRAWĘ

Ostrzeżenie! Przed opróżnieniem i zdejmowaniem kosza należy zatrzymać silnik.

Wskaźnik napełnienia kosza 20 (Rys. 2) pozwala na szybką ocenę poziomu wypełnienia kosza. Jeśli płytką wskaźnika podczas pracy kosiarki jest uniesiona (Rys. 12 A) to oznacza, że kosz jeszcze nie jest

pełny. Jeśli płytka wskaźnika podczas pracy kosiarki znajduje się w pozycji poziomej (Rys. 12 B) to oznacza, że kosz jest pełny i należy go opróżnić.

CZYSZCZENIE OBUDOWY ZESPOŁU TNĄCEGO



Ostrzeżenie! Kiedy silnik jest uruchomiony, noże tnące obracają się.

1. Po zakończeniu pracy należy dokładnie wyczyścić całe urządzenie.
2. Przed czyszczeniem obudowy należy zatrzymać silnik i rozłączyć przewód świecy zapłonowej.
3. Przed czyszczeniem należy opróżnić zbiornik paliwa.
4. Nie przechylając kosiarki na bok połóż ją na ziemi opierając o rękojeść tak, aby przednie koła były w powietrzu.
5. Spód kosiarki oczyścić przy użyciu szczotki i wody.

Nie stosować wysokociśnieniowych urządzeń czyszczących, gdyż woda pod wysokim ciśnieniem może zerwać ochronę lakierniczą obudowy. Nie wolno używać intensywnych środków czyszczących i myjących, np. agresywnych detergentów, mogą one uszkodzić tworzywa sztuczne i metale, co może skutkować pogorszeniem bezpieczeństwa pracy urządzenia.

Drugim sposobem umycia obudowy jest skorzystanie z systemu mycia obudowy.

Po podłączeniu węża do specjalnego szybkozłącza, które jest już zamontowane w obudowie kosiarki i odkręceniu wody uruchom kosiarkę. Urządzenie czyści się podczas obrotów noża, na który wpada silny strumień wypływający resztki zalegającej trawy. (Rys. 13)

MONTAŻ OSŁONY WYRZUTU BOCZNEGO

Aby zamontować osłonę wyrzutu bocznego należy:

1. otworzyć klapę wyrzutu bocznego 18 (Rys. 2) (aby odblokować klapę należy najpierw obrócić osłonę osi (Rys. 15A, B)),
2. wsunąć osłonę wyrzutu bocznego 19 (Rys. 2) jak na Rys. 15C,
3. oprzeć klapę wyrzutu bocznego na osłonie wyrzutu bocznego (Rys. 15D).

FUNKCJA MIELENIA

Mulczowanie (ściółkowanie) to zabieg pielęgnacyjny polegający na rozdrobnieniu koszonej trawy. System mulczowania pozwala na pełne lub częściowe pozostawienie jej na glebie, gdzie ulega ona rozkładowi i dostarcza substancji pokarmowych.

Trawnik spełnia warunki do mulczowania, kiedy trawa ma nie więcej niż 4 cm. Trawnik, na którym będzie przeprowadzane mulczowanie, musi być regularnie i dość często koszony – nawet co kilka dni. Podczas mulczowania można pozostawiać na powierzchni trawnika, bez szkody dla trawnika, tylko młode i delikatne źdźbła, ponieważ ulegają one rozkładowi i nie gniją.

Aby uruchomić funkcję mielenia należy zdjąć kosz na trawę i usunąć osłonę wyrzutu bocznego (jeżeli była założona), zamontować przystawkę/zaślepkę do mielenia trawy (Rys. 14) do tylnego otworu wylotowego i zamknąć osłonę wyrzutu trawy do kosza.



Żeby mulczowanie było w pełni efektywne należy dokupić nóż mielący.

FUNKCJA WYRZUTU BOCZNEGO

Aby pracować z użyciem wyrzutu bocznego należy:

1. zdjąć kosz na trawę 7 (Rys. 1) (jeżeli był założony), włożyć zaślepkę do mulczowania do tylnego otworu wylotowego (Rys. 14) i zamknąć osłonę wyrzutu trawy do kosza 22 (Rys. 2),
2. podnieść klapę wyrzutu bocznego i za pomocą zaczepów zamontować osłonę wyrzutu bocznego. Uwaga: do podniesienia osłony wyrzutu bocznego może być potrzebne użycie dużej siły lub otwarcie specjalnej blokady uniemożliwiającej jej samoczynne otwarcie (jeśli występuje w danym modelu) (Rys. 15A-C),
3. oprzeć klapę wyrzutu bocznego na osłonie wyrzutu bocznego (Rys. 15D).

KONSERWACJA

OBSŁUGA NOŻA TNĄCEGO



Ostrzeżenie:

Przed sprawdzaniem noża tnącego lub wałka mocowania noży należy rozłączyć przewód świecy zapłonowej. Jeśli nóż uderzy w jakiś przedmiot, zatrzymaj silnik, rozłącz przewód świecy zapłonowej i sprawdź kosiarkę pod kątem ewentualnych uszkodzeń. Sprawdź, czy nie został uszkodzony (wygięty lub pęknięty) wał korbowy od strony odbioru mocy lub adapter, do którego zamocowany jest nóż.

Adapter noża nie stanowi zabezpieczenia przed uszkodzeniem silnika podczas uderzenia noża w przedmioty inne niż trawa np. kamienie, gałęzie, kretowiska.

Często sprawdzaj czy noże nie są pogięte, czy nie są nadmiernie zużyte, czy nie ma jakichkolwiek innych uszkodzeń takich jak pęknięcia czy odkształcenia.

Uszkodzone części muszą być wymienione na nowe, zalecane przez producenta. Dla bezpieczeństwa należy wymieniać noże co dwa lata. Noże powinny być dobrze naostrzone (szczegóły w rozdziale „Ostrzenie noża”). Tępe noże szarpią trawę powodując zżółknięcie jej końcówek.



Uwaga! Po każdym ostrzeniu należy bezwzględnie wyważyć nóż. Nóż niewyważony może być przyczyną niebezpiecznych wibracji, które mogą uszkodzić kosiarkę i/lub mogą być przyczyną wypadku.

Często sprawdzaj śrubę mocującą nóż. Śruba musi być mocno dokręcona momentem od 45 do 55 Nm.

DEMONTAŻ NOŻA (Rys. 16A)

1. Adapter
2. Nóż
3. Podkładka
4. Śruba



Uwaga! Nóż tnący 2 (Rys. 16A) może być bardzo ostry, żeby uchronić ręce przed zranieniem zakładaj rękawice ochronne.

1. Opróżnij zbiornik paliwa.
2. Drewnianym klokiem zabezpiecz nóż przed obracaniem się.
3. Odkręć śrubę mocującą nóż.
4. Sprawdź stan noża (patrz rozdział „Obsługa noża tnącego”).
5. Wymień zużyty lub uszkodzony nóż na nowy, zalecany przez producenta.
6. Dokręć śrubę momentem od 45 do 55 Nm. Zbyt słabo dokręcona śruba mocująca może spowodować poluzowanie się noża, co może być przyczyną wypadku.



Uwaga! Podczas zakładania noża należy pamiętać o kierunku pracy noża. Jeśli nóż zostanie zamocowany nieprawidłowo, odwrotnie to nie będzie kosić we właściwy sposób i może być przyczyną wypadku.

NAJWAŻNIEJSZE PARAMETRY NOŻA (Rys. 16B)

A - długość (460 mm), dopuszcza się stosowanie noży krótszych, jednak trzeba się wtedy liczyć z tym, że skuteczna szerokość cięcia będzie mniejsza,

B - szerokość (50 mm),

C - średnica otworu mocowania (11 mm),

D - rozstaw osi otworów (27,5 mm),

Średnica otworów okrąg 11x11 mm dla klinów bezpieczeństwa jest standardowa i wynosi 15,5 mm.

Zaleca się stosowanie noży tnących firmy MURRAY dedykowanych do danego modelu kosiarki.



Uwaga! Kształt noża wskazuje na jego cechy, w zależności od kształtu nóż bardziej nadaje się do: koszenia z koszem, koszenia z wyrzutem bocznym lub mulczowania. Fabrycznie zastosowany nóż uniwersalny może okazać się mniej wydajny, niż byśmy tego oczekiwali, dlatego zaleca się dokupienie noży akcesoryjnych przeznaczonych do każdej funkcji, a więc jednego do mielenia, drugiego do wrzucania trawy do kosza.

OBSŁUGA ŚWIECY ZAPŁONOWEJ

Świecę zapłonową (Rys. 17A) należy wymieniać na początku każdego sezonu lub po 100 godzinach pracy.

Należy używać oryginalnych świec zapłonowych B&S QC12YC / B&S 797429. Zalecana przerwa między elektrodami to 0,51 mm (Rys. 17B). Szczelinę sprawdzać za pomocą szczelinomierza listkowego.

WYMIANA OLEJU

Pierwszą wymianę oleju należy przeprowadzić po 4 do 5 godzin pracy silnika. Następne wymiany oleju przeprowadzać co 25 godzin pracy lub częściej. Korek spustu oleju może być zamontowany w bloku silnika, ale jest to uzależnione od modelu silnika. Jeżeli w silniku nie ma korka spustowego w bloku silnika to olej wylewamy korkiem wlewowym po uprzednim opróżnieniu zbiornika paliwa:

- Odkręć korek wlewu oleju z bagnetem.
- Wyjmij filtr powietrza, aby zapobiec wchłonięciu przez niego benzyny w momencie przechylania kosiarki.
- Przechyl kosiarkę na stronę korka wlewowego oleju 15 (Rys. 2).
- Pozostaw kosiarkę w tej pozycji do momentu, aż olej przestanie płynąć (może to potrwać kilka minut).

Po wylaniu oleju z silnika ustaw kosiarkę w płaskiej pozycji i wlej około 0,47L oleju silnikowego rekomendowanego B&S o specyfikacji SAE30 sprawdzając poziom na bagnecie zintegrowanym z korkiem wlewu oleju. Wkręć korek oleju z bagnetem i zamontuj filtr powietrza.

WYMIANA FILTRA POWIETRZA

Co 25 godzin pracy należy kontrolować stan filtra powietrza. Wymianę filtra należy obowiązkowo przeprowadzać co 100 godzin pracy lub wcześniej, jeśli jest zanieczyszczony.

Nacisnąć zaczepy mocujące pokrywy filtra powietrza (Rys. 19A).

1. Otworzyć pokrywę 1 (Rys. 19B).
2. Wyjąć filtr powietrza (filtr powietrza jest elementem z gąbki nasączonej olejem) 2 (Rys. 19B).
3. Jeśli filtr nie jest zniszczony:
 - umyć element gąbkowy filtra wodą z detergentem,
 - wycisnąć do sucha element gąbkowy w czystej szmatce,
 - nasączyć element gąbkowy filtra czystym olejem silnikowym.
4. Jeżeli filtr jest zniszczony lub uszkodzony wymienić filtr na nowy.
5. Założyć pokrywę wsuwając zaczepy w gniazda w obudowie filtra powietrza.

REGULACJA LINEK

Podczas użytkowania kosiarki linki mogą się rozciągać i kurczyć. Należy je wtedy sprawdzić i właściwie wyregulować (jeżeli regulacja występuje w danym modelu). W tym celu należy zluzować małą nakrętkę ustalającą 1 (Rys. 20), a następnie w zależności od potrzeb:

1. obracać nakrętkę regulacyjną 2 (Rys. 20) w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara: linka ulega skróceniu,
2. obracać nakrętkę regulacyjną 2 (Rys. 20) w kierunku ruchu wskazówek zegara: linka wydłuży się.

SMAROWANIE

Aby nasmarować zębatkę koła napędowego tylnego 8 (Rys. 1) należy:

1. Zdjąć kołpak koła tylnego napędowego przekręcając kołpak w lewą stronę (kierunek przeciwny do kierunku ruchu wskazówek zegara).
2. Odkręcić nakrętkę koła napędowego za pomocą klucza 13 mm.
3. Zdjąć koło napędowe z osi.
4. Zdemontować pierścień Segera 25 (Rys. 21) a następnie zsunąć zębatkę napędową 26 (Rys. 21) z wałka przekładni 28 (Rys. 22).
5. Zębatkę, zabierak napędu 27 (Rys. 22) oraz wałek przekładni należy oczyścić z pozostałości przpracowanego smaru oraz nasmarować delikatnie powyższe elementy. Zalecany smar do tej czynności to smar do przekładni kątowych MURRAY.



UWAGA! Koło zębate nasmarować od wewnętrznej strony 26 (Rys. 22). Nie smarować zewnętrznego wieńca zębatki napędowej oraz koła napędowego.

6. Założyć cały mechanizm napędu kosiarki w odwrotnej kolejności.

TRANSPORT

PRZYGOTOWANIE DO TRANSPORTU

- Przed transportem kosiarki należy usunąć olej, a następnie: schłodzić silnik, usunąć paliwo ze zbiornika, gaźnika i przewodów paliwowych.
- Urządzenie można transportować tylko w pozycji roboczej, czyli pod kątem maksymalnie 15 stopni od poziomu.
- Dopuszczalne jest złożenie rękojeści.



Uwaga! Bądź ostrożny przy składaniu lub rozkładaniu rękojeści, ponieważ można uszkodzić linki. Uszkodzone linki mogą być przyczyną złego funkcjonowania kosiarki, a w niektórych przypadkach obniżyć bezpieczeństwo użytkownika urządzenia.

PRZEGLĄDY I DIAGNOZOWANIE PROBLEMÓW**PRZEGLĄDY**

Przeeglądy		Przed każdym użyciem	Po 5 godz. pracy	Po każdych 25 godz. pracy lub raz na sezon	Przed przechowywaniem	Po każdych 100 godz. pracy	Po każdym użyciu
Olej silnikowy	sprawdź	x					
	wymień		x (tylko 1 wymiana)	x			
Filtr powietrza	sprawdź	x					
	oczyszczyć		x				
	wymień			x			
Świeca zapłonowa	sprawdź			x			
	wymień					x	
Nóż tnący	sprawdź	x					
	naostrz			x			
Regulacja linek	sprawdź		x				
Adapter	sprawdź	x					
Zabezpieczenie napędu	sprawdź		x				
Pasek napędu	wymień			x (przed każdym sezonem)			
Połączenia gwintowe	sprawdź	x			x		
Paliwo	sprawdź	x					
	opróżnij				x		
Spód kosiarki	oczyszczyć		x				x
	zakonserwuj				x		
Smarowanie	wykonaj			x	x		
Zawory	sprawdź / wyreguluj			x			
Coroczna, po- lub przedsprzedażowa płatna kontrola przeprowadzona w serwisie pozwoli uniknąć problemów w trakcie sezonu.							

USUWANIE USTEREK

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie problemu
Urządzenie nie załącza się.	Brak paliwa.	Należy sprawdzić poziom paliwa i w razie potrzeby dolać paliwa.
	Zalana świeca zapłonowa.	Sprawdzić, wyczyścić lub wymienić świecę zapłonową.
	Przerwa w układzie zapłonowym lub zanieczyszczony układ paliwowy.	Zlecić naprawę serwisowi sprzętu ogrodniczego, najlepiej jest powierzyć kosiarkę autoryzowanemu serwisowi MURRAY.

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie problemu
Kosiarka pracuje nierówno.	Zanieczyszczony filtr powietrza.	Wymienić lub wyprać filtr w wodzie z mydłem i delikatnie nasączyć olejem silnikowym.
	Paliwo niskiej jakości.	Usunąć paliwo i zatankować kosiarkę paliwem wysokiej jakości.
	Zapchany przewód paliwowy, nie ma paliwa lub nieświeża mieszanka.	Wyczyścić przewód paliwowy, sprawdzić podawanie paliwa, dolać świeżej mieszanki paliwowej.
	Woda, olej lub brud w systemie paliwowym.	Opróżnić gaźnik za pomocą śruby zlewu paliwa i uzupełnić świeżą mieszanką.
	Zalany gaźnik olejem po przechyleniu kosiarki na bok.	Oczyścić gaźnik z oleju.
Silnik gaśnie.	Źle wyregulowana linka hamulca.	Dokonać odpowiedniej regulacji.
	Brudny filtr powietrza.	Wymienić filtr.
Silnik dymi	Tłumik zalany olejem po przychyleniu kosiarki na bok.	Uzupełnić olej i uruchomić kosiarkę na 15 min., olej sam się wypali.
Nadmierne wibracje.	Uszkodzony adapter noża.	Wymienić.
	Krzywy wał silnika (po uderzeniu).	Natychmiast zatrzymać silnik i zdjąć fajkę świecy zapłonowej. Dokręcić wszystkie śruby i dokonać innych właściwych napraw. Jeśli wibracja nie zniknie powierzyć naprawę autoryzowanemu punktowi serwisowemu.
	Poluzowane mocowanie podzespołów.	
Kosiarka nie wyrzuca trawy do kosza.	Za wysoka trawa.	Kosić na dwa razy.
	Mokra trawa.	Nie kosić.
	Odwrotnie założony lub zużyty nóż tnący.	Założyć prawidłowo lub wymienić nóż tnący.
	Brudne podwozie kosiarki.	Wyczyścić podwozie kosiarki.
	Brudny lub przepelniony kosz.	Opróżnić i oczyścić kosz.
	Za niskie obroty silnika.	Wyregulować obroty w autoryzowanym serwisie.
Nie działa napęd kół (wersja z napędem).	Zużyty lub uszkodzony pas napędowy.	Wymienić pas napędowy kół.
	Zalegająca ścięta trawa.	Oczyścić mechanizm przenoszenia napędu.
	Źle wyregulowana linka napędu.	Wyregulować linkę napędu.
	Zużyty mechanizm zabezpieczenia napędu.	Wymienić koło zębate.
	Spadł pasek napędu.	Sprawdź, czy pasek napędu jest prawidłowo osadzony na kołach pasowych, w razie potrzeby załóż go.

GWARANCJA I SERWIS

Zakupiony przez Państwa produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku amatorskiego (hobbystycznego). W przypadku użytkowania sprzętu do innych celów (zarobkowych, zawodowych), spowoduje to utratę odpowiedzialności gwaranta za zakupione urządzenie. Informacje na temat gwarancji oraz sieci serwisowej **MURRAY** można znaleźć w dołączonej karcie gwarancyjnej.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI**Deklaracja zgodności WE**

Producent:

nazwa: NAC Sp. z o.o.
adres: Al. Krakowska 39, 05-090 Raszyn, Polska

z pełną odpowiedzialnością deklaruje, że maszyna:

nazwa: Kosiarka spalinowa
model: EQ2-500
numer seryjny: 033 22 2490745476 9000 000001 – 033 25 2490745476 9000 999999

spełnia zasadnicze wymagania:

- dyrektywy maszynowej MD 2006/42/EC,
- dyrektywy dotyczącej kompatybilności EMC 2014/30/UE,
- dyrektywy dotyczącej hałasu NEE 2000/14/EC załącznik VI oraz 2005/88/EC,

spełnia wymagania następujących norm zharmonizowanych:

- EN ISO 5395-1:2013+A1,
- EN ISO 5395-2:2013+A1+A2,
- AfPS GS 2019:01 PAK,
- EN ISO 14982:2009,
- EN ISO 3744:1995,
- ISO 11094:1991

oraz spełnia wymagania:

- 2016/1628/EU.

2000/14/EC: zastosowana procedura oceny zgodności według załącznika VI

- zmierzony maksymalny poziom mocy akustycznej: L_{WA} wynosi 93 dB(A),
- gwarantowany poziom mocy akustycznej: L_{WA} wynosi 96 dB(A).

Procedury oceny zgodności wg NEE 2000/14/EC zrealizowano przy udziale jednostki notyfikowanej:

nazwa: TÜV Rheinland LGA Products GmbH
adres: Tillystrasse 2, 90431 Nürnberg, Germany
numer identyfikacyjny: 0197

Miejsce złożenia i przechowywania Dokumentacji technicznej:

NAC Sp. z o.o.
Al. Krakowska 39,
05-090 Raszyn

Jarosław Malinowski

Dyrektor ds. technicznych i certyfikacji

Raszyn, 30 listopada 2021

GWARANCJA

Szanowni Państwo!

Dziękujemy za dokonanie zakupu naszego produktu i gratulujemy trafnego wyboru. Urządzenie, które Państwo kupiliście, zostało zaprojektowane i wyprodukowane według najnowszych technologii oraz reprezentuje światowe standardy jakości i niezawodności, jednocześnie będąc przyjaznym dla środowiska.

Przypominamy o obowiązku dokładnego zapoznania się z procedurami uruchomienia oraz eksploatacji przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia; procedury te są zawarte w dostarczonej z urządzeniem Instrukcji Obsługi.

Nasza wyspecjalizowana sieć serwisowa służy Państwu wszelką pomocą w zakresie porad technicznych jak i eksploatacyjnych.

*Przydatne informacje serwisowe oraz lista autoryzowanych punktów serwisowych znajdują się na stronie: **www.murray.com***

WARUNKI GWARANCJI

Na terenie Polski gwarantem jest NAC Sp. z o.o.

1. Firma NAC gwarantuje sprawne działanie urządzenia Murray zgodnie z warunkami techniczno-eksploatacyjnymi opisanymi w Instrukcji Obsługi.
2. Na urządzenie udziela się 24 miesięcznej gwarancji konsumentowi „(tj. osobie fizycznej dokonującej z przedsiębiorcą czynności prawnej niezwiązanej bezpośrednio z jej działalnością gospodarczą lub zawodową)” oraz 12-miesięcznej gwarancji przy zakupie przez przedsiębiorcę |(tj. osobę fizyczną, osobę prawną i jednostkę organizacyjną, prowadzącą we własnym imieniu działalność gospodarczą lub zawodową)”. Po tym okresie użytkownik ma prawo do napraw odpłatnych.
3. Wszystkie uszkodzenia ujawnione w okresie obowiązywania gwarancji wynikające z wad materiałowych, montażowych lub produkcyjnych będą usuwane bezpłatnie.
4. Podstawą do uzyskania ochrony gwarancyjnej jest dowód zakupu urządzenia od Autoryzowanego Dystrybutora sprzętu MURRAY wraz z podpisanym w dniu sprzedaży drukiem niniejszej karty gwarancyjnej wydanym przez oficjalnego Autoryzowanego Dystrybutora marki MURRAY. Ochrona gwarancyjna nie będzie udzielana, jeżeli druk gwarancji będzie poświadczony/podstemplowany przez firmę niebędącą Autoryzowanym Dystrybutorem marki MURRAY. Niniejsza gwarancja obowiązuje na terenie Rzeczypospolitej Polskiej.
5. Wady urządzenia podlegające gwarancji będą usuwane w terminie do 14 dni roboczych od daty przyjęcia w Autoryzowanym Serwisie MURRAY. Termin ten może ulec wydłużeniu do 30 dni roboczych w wyjątkowych przypadkach.
6. Z przyczyn niezależnych od Gwaranta wskazany powyżej termin może ulec wydłużeniu, w szczególności, gdy produkt wymaga dodatkowej weryfikacji/ekspertyzy lub wystąpią okoliczności mające postać siły wyższej uniemożliwiającej jego zachowanie np.: powódź, pożar, strajki, klęski żywiołowe, restrykcje importowe itp.
7. W zakres gwarancji nie wchodzi czynności takie jak: montaż, konserwacja, obsługa okresowa regulacja i czyszczenia, a także przeglądy, wymiana oleju i filtrów wraz z materiałami i częściami użytymi do w/w czynności. Czynności te mogą być wykonane odpłatnie.
8. W celu usunięcia wad lub uszkodzeń urządzenie wraz z dowodem zakupu i ważną kartą gwarancyjną należy dostarczyć do: najbliższego Autoryzowanego Serwisu lub skorzystać z wygodnego systemu „door to door” lub do miejsca zakupu. Urządzenie powinno zostać uprzednio oczyszczone. Serwis/sklep może odmówić naprawy urządzenia nieoczyszczonego. Jeżeli urządzenie ma zostać wysłane, przed przekazaniem go kurierowi lub sprzedawcy należy bezwzględnie opróżnić z niego płyny eksploatacyjne (paliwo i olej). Opakowanie musi zapewnić bezpieczny transport, zaleca się opakowanie oryginalne.
9. Sposób naprawy ustala gwarant. Gwarant nie ma obowiązku dostarczenia urządzenia zastępczego na czas naprawy gwarancyjnej.
10. Gwarancja ta obowiązuje pod warunkiem, że urządzenie jest prawidłowo eksploatowane, konserwowane i obsługiwane zgodnie z dołączoną instrukcją obsługi.
11. Użytkownik jest obowiązany do natychmiastowego zaniechania użytkowania uszkodzonego urządzenia. Kontynuacja pracy uszkodzonym urządzeniem może powodować powstanie kolejnych usterek oraz zagrażać zdrowiu lub życiu użytkownika lub osób trzecich.
12. Gwarancją nie są objęte uszkodzenia powstałe w wyniku: uszkodzeń mechanicznych, niewłaściwego użytkowania, dokonywania modyfikacji oraz napraw dokonanych przez osoby nieupoważnione. Dotyczy to również zamontowania i używania niewłaściwych części oraz filtrów, smarów, olejów, paliw.
13. Zniszczenie plomb gwarancyjnych, o ile są, lub tabliczki znamionowej z numerem seryjnym, może być podstawą do odrzucenia gwarancji.
14. Gwarancja nie obejmuje wad powstałych na skutek uderzenia pioruna, pożaru, powodzi i innych klęsk żywiołowych.
15. Gwarancji nie podlegają elementy eksploatacyjne i ulegające naturalnemu zużyciu podczas pracy i podlegające kontroli stanu przez użytkownika takie jak: paski klinowe, żarówki, filtry, świece zapłonowe, koła jezdne, noże i ostrza tnące, uchwyty noży, głowice żyłkowe, łańcuchy tnące, prowadnice łańcucha, linki sterownicze, wpusty i kołki przeciążeniowe.
16. Firma NAC nie odpowiada za bezpośrednie lub pośrednie szkody, straty bądź koszty wynikłe z zastosowaniem, bądź brakiem możliwości zastosowania urządzenia do jakiegokolwiek celu.
17. Jeżeli przed przystąpieniem do naprawy konieczne jest przeprowadzenie czynności związanych z konserwacją urządzenia to Serwis/sklep może przeprowadzić takie czynności odpłatnie za zgodą użytkownika/reklamującego.
18. Jeżeli podczas naprawy stwierdzono konieczność wymiany elementów związanych z bezpieczeństwem użytkowania lub osób trzecich (m.in. ostrza tnące, łańcuchy, prowadnice, osłony elementów tnących i inne związane z bezpieczeństwem), to serwis jest zobowiązany do wymiany tych elementów nawet wtedy, gdy wiąże się to z koniecznością pobrania opłat za zgodą użytkownika/reklamującego. W przypadku odmowy serwis zwróci produkt bez dokonania jakichkolwiek napraw.
19. Gwarancja nie obejmuje ewentualnych szkód wyrządzonych przedmiotom lub osobom.
20. Gwarancja na sprzedany towar nie wyłącza, nie ogranicza ani nie zawiesza uprawnień kupującego będącego osobą fizyczną wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.

KARTA GWARANCYJNA.....
Nazwa sprzętu *.....
Model *.....
Data sprzedaży *.....
Nr fabryczny urządzenia *.....
Nr fabryczny silnika

Oświadczam, że zapoznałem się z Instrukcją obsługi oraz Kartą gwarancyjną. Zakupiony sprzęt otrzymałem sprawny, kompletny, wraz z dowodem zakupu.

Czytelny podpis nabywcy

.....
Pieczętka i czytelny podpis sprzedawcy*¹* *Wypełnia sprzedawca**¹ **Oświadczam, że jestem oficjalnym Autoryzowanym Dystrybutorem sprzętu MURRAY.**

Złożenie oświadczenia niezgodnego ze stanem faktycznym przez podmiot niebędący autoryzowanym Dystrybutorem sprzętu MURRAY może skutkować odpowiedzialnością karną sprzedawcy na podstawie art. 271 i art. 286 Kodeksu Karnego.

Lp.	Daty	Nr protokołu naprawy	Pieczętka zakładu
	Data zgłoszenia sprzętu		
	Data zakończenia naprawy / Data wydania sprzętu		
	Data zgłoszenia sprzętu		
	Data zakończenia naprawy / Data wydania sprzętu		
	Data zgłoszenia sprzętu		
	Data zakończenia naprawy / Data wydania sprzętu		
	Data zgłoszenia sprzętu		
	Data zakończenia naprawy / Data wydania sprzętu		
	Data zgłoszenia sprzętu		
	Data zakończenia naprawy / Data wydania sprzętu		

Oryginalny protokół naprawy jest równoważny z wpisem w karcie gwarancyjnej.